

II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS AFGØRELSE

af 8. juni 1993

om indgåelse af et aftalememorandum inden for rammerne af GATT mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Amerikas Forenede Stater om visse olieafgrøder

(93/355/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til henstilling fra Kommissionen, og ud fra følgende betragtninger:

Et GATT-panel har fundet, at Fællesskabets støtteordning til fordel for olieafgrøder medfører en forringelse af værdien af de toldindrømmelser, som Fællesskabet bevilgede Amerikas Forenede Stater i 1962;

GATT-panelet har derfor henstillet til Fællesskabet, at det snarest muligt fjerner denne forringelse;

under forhandlingerne med Amerikas Forenede Stater er det lykkedes at nå frem til en aftale i form af et aftalememorandum, som er tilfredsstillende for begge parter;

dette aftalememorandum må iværksættes hurtigt, således at de deri fastsatte frister kan overholdes —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Aftalememorandumet mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Amerikas Forenede Stater om olieaf-

grøder inden for rammerne af den almindelige overenskomst om told og udenrigshandel (GATT) godkendes herved på Det Europæiske Økonomiske Fællesskabs vegne.

Teksten til nævnte memorandum er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 2

Formanden for Rådet bemyndiges til at udpege den person, der er beføjet til at undertegne aftalememorandumet med bindende virkning for Fællesskabet.

Denne afgørelse offentliggøres i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Udfærdiget i Luxembourg, den 8. juni 1993.

På Rådets vegne

N. HELVEG PETERSEN

Formand